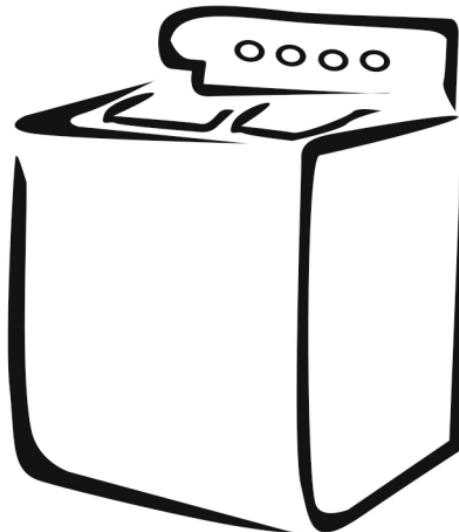




SAM<sup>®</sup>  
ELECTRONICS

# LAVADORA DOBLE TINA

Modelo: SAMXPB72-2009SVB SAMXPB70-2208SA  
SAMXPB100-2208SA SAMXPB130-2009SVA  
SAMXPB110-2009SVA

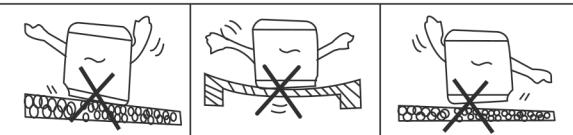


**Por favor lea este manual cuidadosamente antes de operar la unidad.  
Mantenga este manual a la mano, para cuando necesite alguna informacion  
Detallada sobre su lavadora.**

## INSTALACIÓN

### INSTALE LA MÁQUINA EN UNA SUPERFICIE PLANA Y SECA

Instale la lavadora en una superficie plana y estable con un grado máximo de inclinación de 2°. Deje un espacio de, al menos, 5 cm entre la máquina y la pared a fin de reducir el ruido durante su funcionamiento.

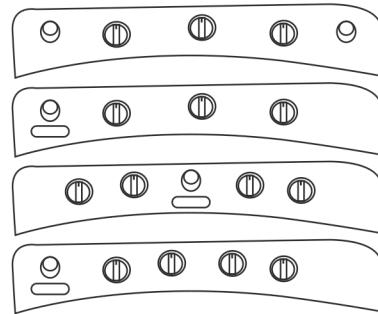


### CONEXIÓN DEL SUMINISTRO DE AGUA

La conexión del suministro de agua debe ser llevada a cabo por una persona cualificada.

Conecte la manguera de entrada a la válvula de entrada de agua.

La cañería debe tener una llave de paso.



### ANTES DEL LAVADO



1. VACÍE TODOS LOS BOLSILLOS Y RETIRE TODOS LOS OBJETOS.



2. No trate la ropa con detergentes químicos o alcohol antes de lavarla.

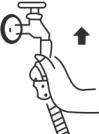
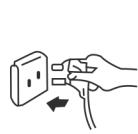
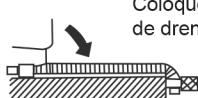
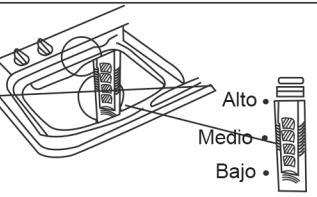


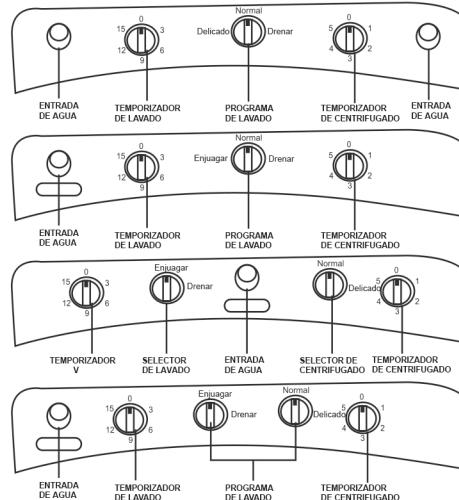
3. Ponga del revés las prendas de lana.



4. Use una bolsa para ropa para las prendas delicadas.

## INSTRUCCIONES DE USO

	Conecte la manguera de entrada al grifo.		Conecte la máquina.
	Coloque la manguera de drenaje.		Ponga la ropa en el tambor de lavado y eche detergente.
 <p>Elija el nivel de agua (alto, medio, bajo) según la cantidad de ropa. Si quiere hacer uso de la entrada doble de agua, elija el nivel de agua medio o alto para un lavado óptimo.</p>			



Seleccione el programa de lavado (normal o delicado) girando el mando central.  
Seleccione el programa de lavado según la calidad y el tejido de la ropa.  
Seleccione el tiempo de lavado.

**Ponga el temporizador de lavado una vez se haya alcanzado el nivel de agua requerido.  
La máquina se iniciará automáticamente.**

Elija el programa de lavado	Delicado	Normal	
Material de la ropa	seda ,lana	lino, ropa muy sucia	
Tiempo de lavado	3-5 min	5-9 min	9-15 min

Cuando termine, escurra la ropa y seleccione DRAIN en el mando central.

Seleccione el tiempo de secado. Una vez se haya escurrido, ponga la ropa en el tambor de centrifugado y cierre todas las tapas. Programe el temporizador para centrifugado, la lavadora se iniciará automáticamente.

Tipo de tejido	Tiempo de secado
Camisetas (fibra sintética)	1-2 min
Ropa interior	3-5 min
Ropa de trabajo	5 min
Presión máxima de la entrada de agua	0.85MPa
Presión mínima de la entrada de agua	0.03MPa

## CICLOS DE LAVADO

Programe dos ciclos de lavado y centrifugado sucesivos.

Comience con el segundo ciclo de lavado directamente después de que termine el centrifugado para así ahorrar agua y electricidad.

## SALIDA DE AGUA

Tras proceder a los dos ciclos de lavado, abra el grifo y deje correr el agua en el tambor de lavado.

## ADVERTENCIAS



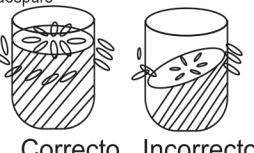
Cierre herméticamente todas las tapas para evitar que la ropa bloquee la lavadora durante el centrifugado.

Nunca inicie el programa de centrifugado mientras el agua esté aún escurriendo. Primero deje que el agua escurra completamente y después ponga la ropa en el tambor de centrifugado.

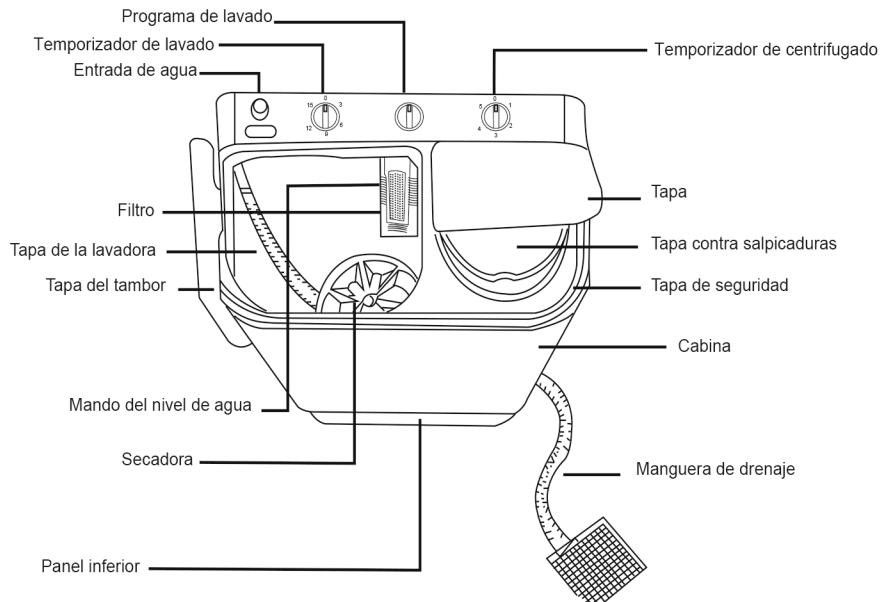
Cierre herméticamente la puerta del tambor de centrifugado para evitar que la ropa se salga.

Nunca meta las manos en el tambor de centrifugado mientras la máquina esté en marcha.

No deje a los niños sin supervisión cerca de la lavadora cuando ésta esté siendo utilizada.



## PIEZAS



## FUNCIONES Y CARACTERÍSTICAS

La lavadora con centrífugadora de ACCORD PLUS se caracteriza por su diseño compacto, fabricado en plástico y aluminio inoxidable.

Los uno entrada de agua y la rueda de mano garantizan un gran y delicado rendimiento de lavado.

Los tres niveles seleccionables de agua permiten un lavado eficaz y adaptable a cualquier tipo de ropa.

Los detergentes se disuelven rápidamente para aportar un frescor extra a su ropa.

La lavadora y centrifugadora de ACCORD PLUS funciona de forma eficiente y silenciosa.

## ÍNDICE

Advertencia	1
Esquema de la instalación eléctrica	1
Piezas	2
Instalación	3
Instrucciones de uso	4
Equipamiento estándar y parámetros	5
Antes del uso	6

## ADVERTENCIA:

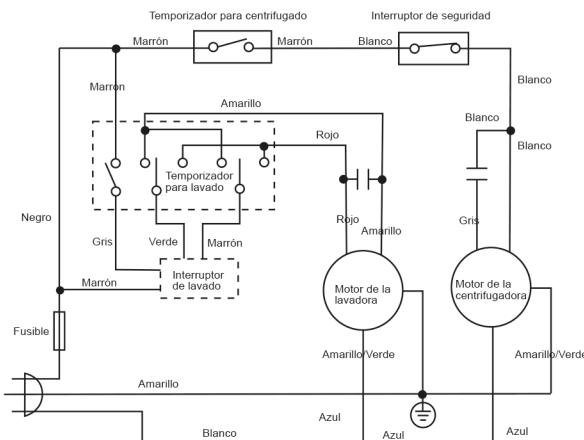
Este aparato puede ser utilizado por niños que tengan a partir de 8 años de edad. La limpieza y el mantenimiento no deben ser llevados a cabo por niños que no estén bajo la supervisión de un adulto.

Los niños menores de 3 años deben mantenerse alejados del aparato, a no ser que estén supervisados de forma continuada.

Si el cable de alimentación está dañado, éste debe ser repuesto por el fabricante, el servicio técnico o una persona de igual cualificación para así evitar riesgos.

Este manual de instrucciones está disponible también en PDF (verkauf@tectake.de).

## ESQUEMA DE LA INSTALACIÓN ELÉCTRICA



## ANTES DEL USO

Desenchufe el cable de alimentación, cierre la llave de paso e instale la manguera de drenaje. Limpie el tambor de centrifugado y deje abierta la tapa para que se seque.

## LIMPIAR EL FILTRO

Por favor, limpie el filtro después de cada lavado.



Saque el filtro y empújelo hacia abajo, tal y como se indica en la imagen.



Limpie el filtro con agua.



Primero coloque el botón en el agujero y después presíónelo.

## ADVERTENCIA



No instale la lavadora en una bañera u otra superficie irregular.



Si utiliza agua caliente, su temperatura no deberá exceder los 50°C.



No eche agua en los mandos.



Nunca limpie el aparato con gasolina, alcohol u otros productos químicos. No cepillar.